

Ö 124

## F R Å G E L I S T A

rörande "har kommit" - "är kommen" o.dyl.konstruktioner.

Stryk med blyerts under det uttryckssätt, som användes i dagligt tal i Eder dialekt.

Förekommer ettdera uttryckssättet blott hos äldre personer i orten, så skriv ordet "äldre" omedelbart efter det ifrågavarande uttrycket.

Anser Ni, att ettdera uttryckssättet blott förekommer i "högre" = högtidligare stil, så tala om detta; sätt t.ex. "högtidl.", "bliskt" el.dyl. efter detta uttryck. Förekommer samtidigt det andra uttryckssättet i vardagsspråk, så sätt ett "vardagl." efter detta uttryckssätt.

Anser Ni, att det föreligger någon slags betydelseSkillnad mellan t.ex. "han har kommit" och "han är kommen", så tala med några ord om vari den består (detta kan lämpligen skrivas på baksidan av detta papper).

- 1.a. Han har kommit. b. Han är kommen,  
2.a. Har mjölken kommit än? b. Är mjölken kommen än?  
3.a. Han har gått. b. Han är gången.  
4.a. Han har gått ut. b. Han är gången ut.  
5.a. Han har farit. b. Han är faren.  
6.a. Han har åkt. b. Han är åken.  
7.a. De ha åkt. b. De är åkna.  
8.a. Han har rest. b. Han är rest.  
9.a. Har du inte somnat än? b. Är du inte somnader än?  
10.a. Hon gick ut när barnen b. Hon gick ut när barnen  
hade somnat. var somnade.  
11.a. Han har blivit sjuk. b. Han är bliwen sjuk.  
c. Han har vurti sjuk.  
12.a. Det hade kommit rätt så många. b. Det var kommet rätt så många.  
c. Det var rätt så många komna.  
13.a. Han har väl gått över till granngården. b. Han är väl över-  
gådd till granngården. c. Han är väl gången över till grann-  
gården.  
14.a. De hade nyss stigit upp b. De var nyss uppstigna (på mor-  
(på morgonen). gonen).  
15.a. Pojken har sprungit sin väg. b. Pojken är sprungen sin väg.  
16.a. Han har dragit sin väg. b. Han är dragen sin väg.  
17.a. Vart har ljusstakarna tagit vägen? b. Vart är ljusstakarna  
tagna vägen?

Obs. Det är ej nödvändigt, att svar ges på alltsammans. —  
Andra exempel ur dialekten kan skrivas på baksidan av detta papper.